

Forfatter: Grundtvig, N. F. S.

Titel: Udrag fra Beowulfes Beorh eller Bjovulfs-Drapen, det Old-Angelske Heltedigt paa Grund-Sproget

Citation: Grundtvig, N. F. S.: "Grundtvigs værker", i Grundtvig, N. F. S.: *Grundtvigs værker*, Faculty of Arts, Aarhus University, s. XXXIII. Onlineudgave fra Grundtvigs Værker: [https://tekster.kb.dk/text/gv-1861\\_1290-txt-shoot-idm1646.pdf](https://tekster.kb.dk/text/gv-1861_1290-txt-shoot-idm1646.pdf) (tilgået 02. maj 2024)

Anvendt udgave: Grundtvigs værker

Ophavsret: Materialet er dedikeret til public domain. Du kan kopiere, ændre, distribuere og fremføre værket, også til kommercielle formål, uden at bede om tilladelse. Husk dog altid at kreditere ophavsmanden.

[Læs CC0-erklæringen](#)

Det er vistnok sært, at *Helten* har faaet et aldeles *ubekjendt* Navn, men det vilde være lige sært, hvad saa end Navnet skulde betyde, og vi gjætter derfor vist med Rette paa, at "*Bjovulf*" kun er en *Angelsk* Forskrivelse af "*Bodulf*", der paa Angelsk skulde skrives "*Beadowulf*", ligesom "*Starkaör*" aabenbar er en *Islandsk* Forskrivelse af "*Stærkodder*", og jeg vil lægge til, at ligesom *Islænderne* har taget "*Bjarkes*" Tilnavn "*Bodvar*" for hans Egnavn, saaledes har sagtens Anglerne ogsaa taget den gamle *Gothelhelts* Tilnavn for hans Egnavn eller dog foretrukket det i Kvad, medens hans bekjendte Navn spores i "*Hererik*", som han V. 2345 og 4406 synes at blive kaldt. I saa Fald vilde vi Nordfarer møde en gammel Bekjendt, *Gothekongen Heidrek*, som Anglerne kaldte "*Heaðoric*", og da han i *Fredegods-Sagnet* hos *Saxe* smelter sammen med *Erik Kæmpevækker*, kunde det Hele poetisk afrundes.